

# REVISTA CULTURA DENTAL

# el•explorador

Nº26 | MAYO 2024

**HuFriedyGroup**  
The Best In Practice

**CONOZCA  
LAS CURETAS  
Y RASPADORES  
MÁS AVANZADOS**

**Tecnología  
EverEdge™ 2.0**

P.2

Mango  
#Harmony™

Mango  
#ResinEight

Mango  
#9

**GOLDEN SCALER  
AWARD**

P.4

**SEÇÃO BRASIL  
SECCIÓN BRASIL**

P.6

**HuFriedyGroup  
EN LA REGION**

P.8

## Desde el escritorio de la editora



Durante los primeros meses de este año estuvimos apoyando los inicios de lecciones en distintas universidades en America Latina. Como equipo, nos gusta mucho el contacto con los estudiantes y su entusiasmo, que es muy contagioso. Estuvimos en la Universidad Latina de Costa Rica con los estudiantes nuevos de pregrado y postgrado. También, estuvimos presentes en las actividades de inicio de ciclo en la Universidad Nacional en Bogotá y en la Federación Odontológica con los estudiantes de postgrado de periodoncia y endodoncia. Asimismo, nos reunimos con los estudiantes de postgrado de Cirugía Oral y de Periodoncia de la Universidad Javeriana. Con todos ellos tuvimos la oportunidad de compartir sobre el proceso de fabricación (tan único de HuFriedyGroup) del instrumental, el material del cual están hechos y algunos cuidados importantes para aumentar su longevidad. Les deseamos a todos los estudiantes de odontología un muy exitoso año en sus estudios.

Por otro lado, en esta edición del Explorador volvemos a lo básico, el primer amor de muchos con la marca...las curetas. Es un buen momento para hablar de ellas porque han evolucionado considerablemente. Desde el tipo de acero con el que están hechas, hasta los diferentes estilos de mangos disponibles para cada caso. Conoceremos un poco más sobre ellas para facilitar su escogencia a la hora de adquirirlas.

Como nota final de mi parte, en la tónica de ir expandiendo el portafolio de productos de HuFriedyGroup, en el apartado brasileño de la revista podrán ver que en el mes de enero fue lanzada en el marco de CIOSP 2024, nuestra nueva línea de suturas. Por supuesto, con el mismo sello de calidad que ha caracterizado a todos nuestros productos. Pronto las tendremos disponibles en otros países. ¡Espérenlas!

Gracias por ser parte de nuestro quehacer y por permitirnos informarlos y estar mas cercanos. Nuestra meta es que los odontólogos sean exitosos y que nosotros podamos jugar una parte importante en ese éxito.

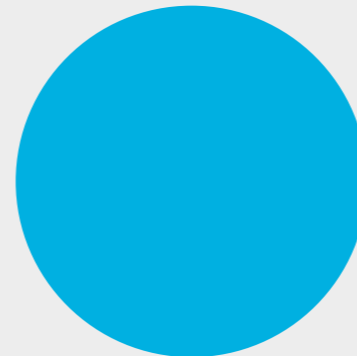
Nos vemos en el próximo número.

**Laura Sanchez**  
Specialist, Education, Sales  
[lsanchez@hu-friedy.com](mailto:lsanchez@hu-friedy.com)



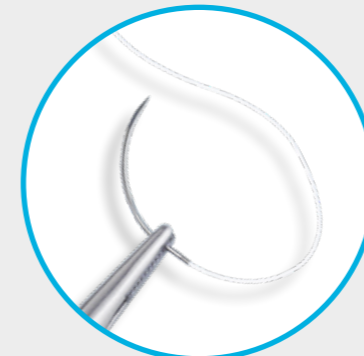
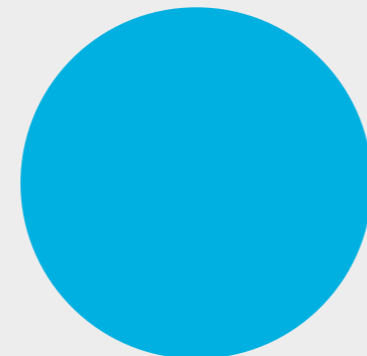
### CONOZCA LAS CURETAS Y RASPADORES MÁS AVANZADOS

Tecnología EverEdge™ 2.0 ..... P.2



### GOLDEN SCALER AWARD

En la UNLA ..... P.4



### SEÇÃO BRASIL / SECCIÓN BRASIL

Lançamento da nova linha de fios de sutura CAMARK  
Lanzamiento de la nueva línea de suturas CAMARK ..... P.6



### HuFriedyGroup EN LA REGION

Los últimos meses nuestras actividades se han multiplicado. .... P.8



# CONOZCA LAS CURETAS Y RASPADORES MÁS AVANZADOS

Tecnología EverEdge™ 2.0



## Tecnología EverEdge™ 2.0

La tecnología EverEdge™ 2.0 es diferente a todo lo que ha experimentado antes en un raspador. Hemos combinado una tecnología de vanguardia en metalurgia, tratamiento de calor y criogenia para crear un acero inoxidable superior que mantiene sus raspadores y curetas afilados durante más tiempo. Eso significa menos frecuencia de afilado, menos fatiga de la mano y mayor comodidad a lo largo del día.

## Conozca a los fabricantes del instrumento

### La fabricación de la tecnología EverEdge™ 2.0

Martin Schnekenburger y Neville Hammond comenzaron a fabricar instrumentos dentales en la década de 1960. Debido a que HuFriedyGroup está tan involucrado en la creación del raspador más afilado para nuestros clientes, sabíamos que teníamos que aprovechar sus 100 años de experiencia combinados para encontrar la mejor solución. Martin y Neville crearon lo que se ha convertido en los raspadores EverEdge™ 2.0 y han enseñado a nuestros artesanos de HuFriedyGroup a recrear estos bordes afilados para usted.

## ► CONOZCA LAS CURETAS Y RASPADORES MÁS AVANZADOS

### Los raspadores más afilados y duraderos para sus procedimientos clínicos

#### Permanece más afilado incluso durante más tiempo

La tecnología EverEdge™ 2.0 utiliza un proceso nuevo de control del calor optimizado para mantener el borde afilado y duro. Este control del calor, además de varias complejidades de fabricación en el proceso patentado de HuFriedyGroup, aportan la durabilidad necesaria para unos procedimientos efectivos y un uso continuo.

#### Nuevo acabado afilado con precisión

Los raspadores EverEdge™ tienen filo... Los raspadores EverEdge™ 2.0 tienen aún más filo. Mediante un proceso de acabado mejorado, nuestros artesanos profesionales están creando bordes que se miden científicamente para que sean un 60 % más afilados que el próximo competidor más cercano. Menos fuerza significa una limpieza de sarro más fácil y cómoda para el médico y el paciente.

#### Presentación sin recubrir

Con la tecnología Everedge, nuestro procesamiento patentado garantiza características superiores de retención del filo y una mayor longevidad. Al no ser un recubrimiento superficial, los raspadores Everedge 2.0 pueden volver a afilarse en cualquier momento para ampliar su vida útil.

#### Sistema de pruebas revolucionario

Hemos invertido en un sistema de evaluación de filos personalizado para garantizar que los doctores reciben los instrumentos más afilados posible. Los filos de cada lote de los raspadores EverEdge™ 2.0 se prueban de inmediato en la línea de fabricación para confirmar que el valor de afilado permanece dentro de nuestro rango objetivo, con un promedio de 5 newtons de fuerzas necesarios para cortar el material de prueba.



HAGA CLIC  
AQUÍ PARA VER  
TODA LA GAMA  
EVEREDGE™ 2.0

### Opciones de mango para EverEdge™ 2.0

#### Mango ergonómico Harmony™



A sabiendas de que casi el 70 % de los higienistas dentales sufren dolor en la mano, la muñeca y/o el brazo,<sup>1</sup> hemos desarrollado de forma proactiva una solución innovadora y perfectamente ergonómica para la limpieza del sarro manual. El mango ergonómico Harmony™ está diseñado con tecnología TrueFit™, respaldada por más de 2,8 millones de puntos de datos medidos.

#### Mango metálico con estrías de diamante #9



¡El mismo mango EverEdge™ 2.0 que te encanta! El singular patrón estriado de diamante en el mango de gran diámetro aporta un agarre seguro y cómodo. El mango #9 EverEdge™ 2.0 también se ha diseñado para tener el peso óptimo para la reducción de la fatiga de la mano.

#### Mango Resin Eight™ Colors



Disponible en Resin Eight™ Colors. Estos mangos de resina ligeros utilizan un sistema codificado por colores para identificar de forma sencilla los raspadores y las curetas que corresponden a áreas anatómicas de la boca.

#### ¡Mantenga ese filo perfecto!

Usted confía en que sus instrumentos dentales sean una extensión de sus habilidades y mantenerlos en una condición óptima le ayudará a hacerlo lo mejor posible. Los procedimientos dentales son más efectivos cuando se utilizan instrumentos afilados, ya que reduce la fatiga, mejora la extracción de depósitos, ahorra tiempo y aumenta la sensibilidad táctil y reduce al mínimo la incomodidad del paciente. No importa cuál sea su estilo de afilado, podemos ayudarle a conseguir los mejores resultados clínicos.

#### Elija su estilo de afilado entre nuestras soluciones de afilado

**Clásico:** Explore nuestra amplia colección de piedras de afilado y tarjetas de afilado diamantadas.

**Contemporáneo:** Nuestro afilador Sidekick™ es un afilador portátil y fácil de usar que siempre proporciona resultados constantes.



# GOLDEN SCALER AWARD



La UNLA es una Universidad localizada en Morelia, Michoacán, México



HAGA CLIC AQUÍ

Es una de las Universidades que implementa el IMS con mucha dedicación y empeño.

Anualmente, se otorga un Golden Scaler a un estudiante sobresaliente. En este número hacemos homenaje a los que los han recibido durante los últimos 8 años.

¡Felicidades!

## ► GOLDEN SCALER AWARD

### Ganadores del Golden Scaler en la Universidad Latina de América.



*Dra. Ángeles Santilla Chagolla*



*Dra. Paulina Equihua Martínez*



*Dra. Laura Cortés Sierra*



*Dra. Rosa María Casimiro Espinoza*



*Dra. Leonor Tinoco Figaredo*



*Dra. Dana Monserrat Román Pacheco*



*Dra. Eduardo González López*

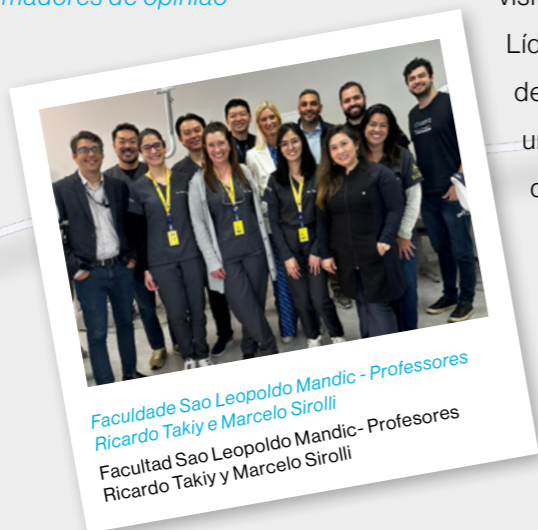


## SEÇÃO BRASIL Lançamento da nova linha de fios de sutura CAMARK

Como parte dos planos de expansão de nossa oferta de produtos, em outubro do ano passado nossa equipe de vendas no Brasil recebeu um treinamento de três dias para se preparar para o grande lançamento da sutura Camark no mercado brasileiro. O treinamento foi ministrado por Charalampos Amanatidis, Gerente Sênior de Produto Sutures EMEA, e Francesca Isi, Marketing LATAM, Espanha e Portugal, Europa Oriental e Líderes de Pensamento. Eles foram acompanhados pelo Dr. Octavio Real, Diretor de Vendas e Marketing da América Latina. Também visitamos os principais formadores de opinião da região de São Paulo e demos a eles uma demonstração ao vivo dos diferentes fios de sutura disponíveis. Eles foram capazes de testar as suturas de Camark em primeira mão e antes de qualquer outra pessoa. A lista de visitas aos professores foi impressionante, como exemplo: professor Marcelo Sirolli, professor Gustavo Giordano, professor Marcelo Faveri, ▶



Treinamento da turma da Positiva em Fios de sutura Camark  
Entrenamiento del equipo de Positiva en suturas



Faculdade Sao Leopoldo Mandic - Professores Ricardo Takiy e Marcelo Sirolli  
Facultad Sao Leopoldo Mandic- Profesores Ricardo Takiy y Marcelo Sirolli

## SECCIÓN BRASIL Lanzamiento de la nueva línea de suturas CAMARK

Como parte de los planes de expansión de nuestra oferta de productos, en octubre del año pasado nuestro equipo de ventas de Brasil recibió un entrenamiento de tres días para prepararse para el gran lanzamiento de la sutura Camark en el mercado brasileño. El entrenamiento fue impartido por Charalampos Amanatidis, Senior Product Manager Sutures EMEA, y Francesca Isi, Marketing LATAM, España y Portugal, Europa del este y Líderes de opinión. Con ellos participó el Dr. Octavio Real, Director de ventas y mercadotecnia, América Latina. Asimismo, visitamos los principales Líderes de Opinión del área de Sao Paulo y les hicimos una demostración en vivo de los diferentes hilos de sutura disponibles. Ellos pudieron probar de primera mano y antes que nadie las suturas de Camark. La lista de visita a doctores fue impresionante, como ejemplo: El Profesor Marcelo Sirolli, Profesor Gustavo Giordano, Prof. Marcelo Faveri, Prof. Cassio Carvalho. Además, ▶

## ▶ SEÇÃO BRASIL / SECCIÓN BRASIL

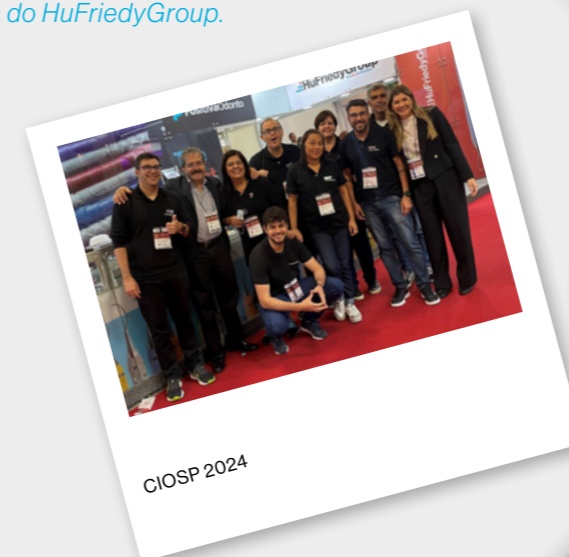
professor Cássio Carvalho. Além disso, visitamos a Universidade São Leopoldo Mandic e o curso de especialização da academia ECO. Poucos meses após o treinamento e visitas aos professores, em janeiro deste ano, realizamos o lançamento oficial das Suturas no âmbito do CIOSP 2024, o maior congresso da América Latina. O lançamento foi um grande sucesso e aceitação e todos os médicos que experimentaram as suturas as recomendam. Estamos confiantes de que as suturas CAMARK serão uma parte bem-sucedida do novo portfólio de produtos do HuFriedyGroup.



Professor Maristela Lobo e Dr. Joantas Gianezzi  
Profesora Maristela Lobo y Dr. Joantas Gianezzi



Professor Giulio Rasperini  
Profesor Giulio Rasperini



CIOSP 2024

visitamos la Universidad São Leopoldo Mandic y el curso de especialización ECO academy. Unos meses después del entrenamiento y las visitas a los profesores, en enero de este año, llevamos a cabo el lanzamiento oficial de las Suturas en el marco del CIOSP 2024, el congreso más grande de América Latina. El lanzamiento tuvo un gran éxito y aceptación y todos los doctores que probaron las suturas las recomiendan. Estamos seguros de que las suturas CAMARK serán parte exitosa del nuevo portafolio de productos de HuFriedyGroup.



# HuFriedyGroup EN LA REGION MEXICO Y COLOMBIA

Los últimos meses nuestras actividades se han multiplicado. ¡Gracias por participar con nosotros!



**MEXICO 1.** Participamos con Multident en su Segunda Gran Venta Navideña el pasado 3 de Diciembre 2023 en Monterrey, Nuevo León. **2.** Gran Venta Nocturna del Deposito Dental Santa Fe, Aguascalientes, Ags. El pasado 15 y 16 de Diciembre de 2023. **3.** Regreso a clases en la Universidad Cuauhtémoc de Guadalajara, Curso de inducción a alumnos de primer ingreso de Licenciatura en Cirujano Dentista el pasado 17 de Enero del 2024. **4.** HufriedyGroup realizo la entrega del Reconocimiento Golden Scaler al Alumno destacable de la Universidad Latina de América, Morelia, Michoacán, en la materia de Periodoncia del año 2023, el Dr. Eduardo González López, el pasado 01 de Febrero 2024. „Impartimos un taller en el postgrado de Odontología Avanzada de la UANL que incluyó una sesión práctica de afilado para curetas y raspadores, brindando a los alumnos la oportunidad de mejorar sus habilidades y técnicas en este aspecto fundamental de la odontología. Un agradecimiento especial a la Dra. Brenda Garza por su amable invitación y a todos los alumnos que participaron en la clase.“

**COLOMBIA 5.** El Congreso Internacional de Endodoncia, en El Hotel Whyndham, en Guayaquil – Ecuador, los días 23 y 24 de octubre de 2023. Es uno de los eventos de mayor relevancia en esta especialidad. Allí estuvimos representados por nuestro distribuidor Dental Ayala. **6.** Congreso Estudiantil CIEO, en El Centro de Investigación y Especialidades Odontológicas, en Bogotá – Colombia, el día 22 de enero de 2024. Es una gran muestra comercial para estudiantes de todas las especialidades. Allí estuvimos representados por Orthoprofesional y Dentales Padilla. **7.** Conferencia Magistral "Cuidado del instrumental", en la Federación Odontológica Colombiana, en Bogotá – Colombia, el día 26 de enero de 2024. Dictada por la Dra. Laura Sánchez a los estudiantes de endodoncia de la Universidad Santo Tomás, gran apoyo al trabajo que se está haciendo en esta institución. **8.** Conferencia Magistral "Cuidado del instrumental, en las instalaciones de nuestro distribuidor La Muela, en Bogotá – Colombia, el día 25 de enero de 2024. Dictada a estudiantes de cirugía maxilofacial de la universidad Javeriana. **9.** Curso Preclínico colocación de implantes, en el Centro de Entrenamiento RPRD, en Bogotá - Colombia, el día 9 de febrero de 2024. Curso dictado por el Dr. Ramón Pereira y Ricardo Dueñas, Periodoncistas destacados en el país, HuFriedyGroup presente en los talleres con el instrumental y acompañamiento comercial. **10.** Feria Ratón Pérez, en La Universidad Cooperativa, en Bogotá – Colombia, el día 15 de febrero de 2024. Feria comercial estudiantil en la cual contamos con el apoyo de nuestro importador La Muela. **11.** Taller de afilado, en La Universidad Nacional de Colombia para estudiantes de periodoncia, en Bogotá – Colombia, el día 5 de marzo de 2024. Contamos con la experiencia de nuestro Director de Ventas y Marketing para Latinoamérica el Dr. Octavio Real **12.** Taller de afilado, en La Universidad Javeriana para estudiantes de periodoncia, en Bogotá – Colombia, el día 6 de marzo de 2024. Fue impartida por el Dr. Octavio Real.



# HuFriedyGroup EN LA REGIÓN PRÓXIMOS EVENTOS

Estos son los eventos a los que asistiremos próximamente.  
**¡Te esperamos!**

**29 Mayo  
al 1 Junio**

**AMECEE**  
ASOCIACIÓN MEXICANA  
DE ENDODONCIA  
Monterrey, Nuevo León



**5 al 7  
de Septiembre**

**ROCKIN'  
DENTISTRY**  
Monterrey, Nuevo León



**26 al 28  
de Septiembre**  
**EXPO ARIC**  
2024  
Guadalajara, Jalisco



**15 al 18  
de Octubre**

**AMP**  
León, Guanajuato






**6 al 10  
de Noviembre**  
**EXPO AMIC  
2024**  
Ciudad de México




**6 al 10  
de Noviembre**  
**XL Congreso Interna-  
cional de Odontologia  
ADM-AMIC**  
Ciudad de México

**23 al 25  
de Mayo**  
**40º Congreso Nacional  
Sociedad de Prótesis  
Dental y Maxilofacial**  
Trujillo Perú




**9 al 12  
de Julio**  
**ODONTOTECH  
2024**  
Bogotá, Colombia




**26 al 28  
de Agosto**  
**64 Seminario Anual  
Asociación Colombiana  
de Periodoncia**  
Cartagena, Colombia




**27 al 29  
de Septiembre**  
**EXPODENTAL  
2024**  
Quito, Ecuador




**5 al 7  
de Septiembre**  
**66 Congreso Internacio-  
nal Sociedad Colombiana  
de Prostodoncia**  
Cartagena, Colombia




**29 al 30  
de Septiembre**  
**Congreso Internacional  
de Ortodoncia 2024**  
Cartagena, Colombia






# REVISTA CULTURA DENTAL

# el•explorador

N°26 | MAYO 2024



Visite nuestro sitio [HuFriedyGroup.com/latin-america](https://www.HuFriedyGroup.com/latin-america)

Sus comentarios, preguntas y sugerencias son importantes para nosotros.  
Póngase en contacto: [lsanchez@hu-friedy.com](mailto:lsanchez@hu-friedy.com)

Hu-Friedy Mfg. Co., LLC • European Headquarters • Lyoner Str. 9 • 60528 Frankfurt am Main, Germany • [HuFriedyGroup.com/latinoamerica](https://www.HuFriedyGroup.com/latinoamerica)  
All company and product names are trademarks of Hu-Friedy Mfg. Co. LLC, its affiliates or related companies, unless otherwise noted.  
©2024 Hu-Friedy Mfg. Co., LLC. All rights reserved. HFL-590LA/0424